

## HOUSE OF COMMONS

---

Speaker ..... HON. ALAN A. MACNAUGHTON, M.P.  
Deputy Speaker and Chairman of Committees of the Whole ..... LUCIEN LAMOUREUX, M.P.  
Deputy Chairman of Committees of the Whole ..... HERMAN M. BATTEN, M.P.

---

Clerk of the House ..... LÉON-J. RAYMOND, B.A., O.B.E.  
Clerk Assistant .....  
Law Clerk and Parliamentary Counsel ..... MAURICE P. OLLIVIER, Q.C., LL.D.  
Second Clerk Assistant ..... J. GORDON DUBROY  
Third Clerk Assistant ..... ALEXANDER SMALL

---

Sergeant-at-Arms ..... LIEUT.-COL. D. V. CURRIE, V.C.  
Deputy Sergeant-at-Arms ..... J. P. LUCIEN GROULX

---

### Debates Reporting Branch—

#### English Section

Editor ..... W. WARREN BUSKARD  
Assistant Editor ..... C. L. EMPRINGHAM  
Parliamentary Reporters: N. L. Price, J. G. Robertson, C. J. Fisher, D. Baker,  
J. Ward, P. Parsons, J. Dyer.

#### French Section:

Editor ..... PAUL FRENETTE  
Assistant Editor ..... ANDRÉ NAUBERT  
Parliamentary Reporters: L. R. Guertin, F. Archambault, G. St. Jean, Miss D. Wattripont.

---

### Index and Reference Branch—

English Section ..... J. W. MACLEOD  
French Section ..... MISS Y. LAVERTU